瑪莉亞好錫仔女
樂倫天享共餘工

瑪莉亞雙眼紅紅的，一臉倦容。

「咋晚又捱通宵？」

「冇。」她答：「不過好疲倦。我呀，難得有兩日休息，帶班仔女去買衫、買鞋囉，以爲有成日時間好『他條』喇，點知買到夜晚十點，你話嘞！」

「點解唔叫爹哋帶？」

瑪莉亞搖頭：「我去旅行返來，電話都割咗錢！」

說罷，她搖搖頭換上笑容：「班仔女又鍾意我哩，佢哋成日問我：媽咪，有冇型呀？要我話好至買嘅。」

這個偉大媽咪，一向是鞠躬盡瘁。

「三個咋，已經唔得了，單係波鞋、皮鞋加埋就六對！佢地試呀試，我就坐在旁邊等。」瑪莉亞自問好耐性，尤其對住班心肝寶貝。

聽她說，泰國之行花了十萬元，實在嚇人。問她：「啲仔女會唔會恨名牌？」

「哦，要有錢至得㗎，湊個碌咭呀？」她笑道：「我幾個仔女幾乖嘅，同係一隻牌子嘅波鞋，新歎四百幾，佢地揀舊歎，話抵的喎！」

講起旅行大花費，瑪莉亞說皆因泰幣對港幣之下，樣樣都覺得平，於是失晒控制。

「佢哋嬲㗎，也都買一餐。」她何嘗不是很盡情？苦了這麼多年，如今比較鬆動，一時放縱亦人之常情。

「以後年年都會一家人出去玩，但唔可以再咁嬲咯。」瑪莉亞道。

這次遊泰國，瑪莉亞有講不完的趣事。

「玩降傘，啲人嚇我呀！」她說上到半空時，只覺藍天白雲很逍遙，下面快艇竟突然慢駛：「隻艇一慢，我就向下跌囉，嚇到我心砰砰跳！後來落到地面，話過以後唔制。」

照例，地面有人影了降傘相來賣，瑪莉亞嚟人在半空像粒骰，人家笑她，別的人連手脚都看不見哩，她沒發現自己已是最大，最清楚的嗎？

她爲了方便，行程六日裡包了架冷氣小巴，小巴司機有日帶他們去市場，瑪莉亞對市場懷念不已。

「大把大把蘭花，買五蚊當地錢，放在酒店賣三百蚊！」她買了三束，可惜忘記帶上機，後悔得很。原來，瑪莉亞最愛花。

·斌妮·

環球旅行社
WANKOW TRAVEL (Since 1954年設立)
258 East Pender St., Vancouver, B.C. Canada
加拿大溫哥華華片打東街258號 電話：(604) 684-2341

中國遊 19天 $2799
…不到長城非好漢…
香港②廣州①桂林②杭州②上海②蘇州①南京②北京④廣州①
出發日期：八八年 4月2日、5月7日、6月11日、7月16日、9月10日、10月8日、11月5日

三峽遊 9天 $3099
…兩岸猿聲蹄不住，輕舟已過萬重山…
北京③西安②樂山①成都②大足①重慶②三峽④武漢①廣州①
出發日期：八八年5月17日、7月19日、9月20日

精簡中國遊 10天 $1888
回港中國遊 12天 $2088
…長安不見使人愁…
北京①西安②杭州②上海①／廣州②
出發日期：八八年 3月29日、5月3日、6月7日、7月5日、9月6日、10月4日、11月8日

●保證有專人領隊由溫哥華陪同出發沿途照料至旅遊完畢爲止
●機票有效期爲一年，可提前出發，可延期回程
●代辦手續並代申請旅遊完畢後之延期停留 ●每日包三餐膳食
●出發前有晚餐聚會講解
·本公司保証全程一流酒店如下：
廣州 — 中國
西安 — 唐城
桂林 — 假日
北京 — 崑崙
上海 — 上實
杭州 — 新橋
眞金不怕烘爐火
主理FRED YAU
代理各大航空公司內外廉價機票

教授插花班
商用插花全課襟花花球
日本式插花
技術插花週末及日夜班
電話：黎太 3277128

清潔打臘
健良清潔公司
電話：八七六·三八五四
傳呼機：六四五·七〇〇一

新機器洗地氈梳化椅
即洗即用不褪色不縮水或變樣，假日晚照服務，專洗餐館烟囪爐頭工商業住宅清潔打臘八折優待
晚電：253·5710
中英洗地毡

剪草搬屋
剪草修樹搬垃圾倒樹搬屋清除泥儎平4350。9189或十時前2540。9047。

西人找伴
加籍男子七十歲身體健康不吸煙，現找華人女子爲伴年齡不限請電：522。2986。

內外油漆
瓦仔水潤
電話余生
253·0723

開心旅遊 Happy Times Travel Ltd.
溫哥華華埠片打東街88號二樓 205-88 E. PENDER ST. VAN. B.C.
電話：(604) 685-9366
*每日上午十時至下午二時放映長江三峽風光影片·歡迎蒞臨本公司欣賞
長江三峽
*乘坐豪華郵輪隆中號
（一九八七年下水，全船冷氣設備）
包括大小三峽所有遊覽點，每月均有團出發，歡迎查詢·
皇牌精選豪華團
豪華郵輪4—5天每天上岸遊覽，勝過一般三峽遊
Ⓐ團：14天 $2398
上海、南京、武漢、重慶、（三峽遊）、西安·
Ⓑ團：16天 $2738
香港、廣州、成都、大足、重慶、武漢、（三峽遊）·
Ⓒ團：20天 $2988
北京、承德、鄭州、洛陽、西安、武漢、重慶、（三峽遊）、成都、廣州、香港·
●● 好玩·好食·好住·開心旅遊 ●●
中國酬賓優惠團
三峽精選團 13天
香港、廣州、武漢、重慶、成都、三峽五天（隆中號）
$2188
中華秀麗團 15天
香港、北京、南京、蘇州、上海、杭州、桂林、廣州
$2338
美加東岸豪華團
美加東岸11天 $835起
美東7天 $669起
加東6天 $755起
逢星期五晚溫哥華出發·不論人數多少，保證出發（住宿豪華酒店）
多倫多，紐約，大西洋城、華盛頓、費城、尼加拉瀑布、渥太華、滿地可、魁北克、京士頓
星馬泰、日台回港團
星馬泰回港遊11天
星加坡、吉隆坡、雲頂高原、怡保、檳城、曼谷、芭提雅、香港·
（每月有團出發）$1868
日本、台灣回港遊9天
東京、皇宮、二重橋、淺草、觀音寺、銀座、台北、故宮、明潭、澄清湖、高雄、香港·
·特點：東京住三晚，高雄直飛香港，免舟車勞動·
（每月有團出發）$1588
·電腦訂位·直接出票·快捷方便·華人領隊·行程創新·食宿豪華

安捷旅行社 EMPRESS TRAVEL
Suite 1-10 E. Pender St., Vancouver, B.C.
Tel:(604) 688 7886（中華文化中心新廈二樓）
安全快捷，服務第一
代辦一切旅遊業務，酒店，簽證，豪華或廉價機票，代理中國及世界各地旅遊觀光團。
來回香港及溫哥華機票，價錢特平。
假期回港，請早定座，歡迎駕臨
電話：六八八—七八八六

思維裝修
大小工程屋店柘文內外油漆水電門鎖鋪磁磚燕梳機票美容班化粧品面部按摩五二二九一六〇洽

專門修理
家庭電火掣，五時後請電話873。8881胡舜收費特平担保滿意。或電2551134

恒城裝修
修理公喼浴室廁所大小工程，廚房裝修櫃格台面，免費估價 432。2320

土庫 陽台 泥水 水電 綱格 房車 圍牆 油漆
TEL:875-8839 茹生

簡業存旅行社 GUNN'S TRAVEL LTD.
地址：緬街440號二樓，6號室
Suite 6 - 440 Main Street Vancouver, B.C., Canada V6A 2T4
電話：(604) 685·2235
越南專線旅行團
專業精神爲你安排愉快溫馨的旅程·特價優待探親僑胞
即日起登記下列各團$1660美元
出發日期：1988年度8月28日、9月25日、10月30日、11月27日、12月18日
1989年度1月22日
8日7晚，包食宿及來往於旅遊交通工具專人領隊，五天西貢，兩天頭頓·
14日自由活動可到各省探親訪友
TOURS ARE ORGANIZED BY NEW ASIA TOURS OF MONTREAL, QUEBEC.
WE ACT SOLELY AS GENERAL SALES AGENT.
新亞洲旅行社特約加西總代理（滿地可）

英華旅行社 GALAXY TRAVEL AGENCY LTD.
101—329 Main St. Van. B.C. V6A 2S9
電話：669-6412, 681-3816
卡加利 由$148起 點慢頓 由$164起 雷振打 由$197起
沙省 由$183起 溫尼辟 由$250起 多倫多 由$299起
滿地可 由$329起 渥太華 由$329起
紐約 由$493起 檀香山 由$399起
一日遊：溫哥華 域多利 西雅圖
*美加旅遊團
❶迪士尼三晚飛機團 由$265起
❷三藩市二晚酒店、汽車、機票 由$299起
❸賭城二晚酒店+機票 由$249起
❹迪士尼、三藩市、賭城 A飛機團 由$649起 B巴士團 由$579起
❺美國西岸三日遊 由$179起
❻卡加利、Banff、點慢頓 A飛機團 由$489起 B巴士團
❼美加東岸十日遊 由$948起
❽加拿大東岸七日遊 由$879起
❾黃石公園西部巴士團 由$849起
*中國旅遊行程
❶北京、西安、上海、蘇州、杭州、桂林、廣州、香港(16日) $2638
❷香港、廣州、北京、南京、蘇州、上海、杭州、桂林、廣州、香港(18日) $2788
❸香港、廣州、昆明、成都、重慶 遊三峽 武漢、北京、廣州、香港(22日) $3080
❹香港、廣州、上海、蘇州、杭州、黃山、杭州、廣州(13日) $1988
❺北京、哈爾濱、齊齊哈爾、吉林、長春、瀋陽、廣州、香港(15日) $2788
❻香港、廣州、西安、蘭州、酒泉、敦煌、烏魯木齊、吐魯番、北京、廣州、香港(21日) $2988
*東南亞旅遊：
❶濱城、台灣九日遊 $1388起
❷濱城、曼谷、芭堤雅九日遊 $1398起
❸日本、台灣十日遊 $1688起
❹星、馬、泰十二日遊 $1798起
❺香港酒店六晚 $199 起

黃堃俠公証人旅行社保險處
QUON H. WONG AGENCIES
IATA Since 1949
128 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C. V6A 1T3 電話：(604) 684-2381
公證人黃立錚專辦
產權契據 授權文件 誓詞認證 遺囑證明 單身證明
NOTARY PUBLIC
特價
羅省 279
滿地可 199
三藩市 223
多倫多 299
點民頓 164
卡技利 148
聖地牙哥 327
代理燕梳汽車屋 房商業 旅遊
Beautiful British Columbia RENEW HERE NOW 88

快意旅遊公司 溫哥華華埠片打東街125號 (604) 669·4165
秋季旅遊自助餐
機票 + 酒店 $1168
*香港（五晚）
*香港（兩晚）·廣州（兩晚）
*來回直航 香港（三晚）
溫哥華 — 香港或台灣來回 特價$838
暢遊中國
*廣州、上海、杭州、北京、桂林、廣州（12天$1275
*（三峽精選遊）廣州、桂林、昆明、成都、重慶（長城號）宜昌、武漢、北京、杭州、上海、廣州（21天 $2121
*廣州、桂林、北京、南京、無錫、蘇州、上海、杭州、廣州（16天 $1444
以上旅行團每月有團出發
特價精選遊
溫哥華 香港來回$1118
可停 三藩市、夏威夷、東京及台灣
★夏武夷逍遙遊
機票、五晚酒店 $540起
三藩市 3晚·機票$289起
★多倫多$249 ★卡加利$148
★愛民頓$164 ★沙省$194
★滿地可、渥太華$279